



Objet : Aide Personnalisée pour les élèves en difficultés passagères

« Ayuda Personalizada para los alumnos en dificultad pasagera »

Chers parents d'élèves,

La réforme scolaire dans le premier degré réorganise la semaine scolaire des enseignants et des élèves. Elle permet d'aménager des périodes d'Aide Personnalisée pour les élèves en difficulté passagère. Cinq périodes s'intercalent entre les petites vacances scolaires.

En maternelle, l'Aide Personnalisée aura lieu sur le temps scolaire. L'enseignant d'une classe vient en appui dans une autre classe une heure par semaine afin d'observer les élèves et se charger d'un petit groupe. Il s'agit dans ces moments d'apporter un appui linguistique aux élèves, de vérifier qu'ils comprennent bien les consignes et de les aider dans la construction de leur autonomie.

En classe de CP, l'Aide Personnalisée aura lieu sur le temps scolaire et hors temps scolaire.

- *Sur des moments d'apprentissage forts pour les élèves de CP, comme la Production d'Écrit, l'enseignante d'une classe vient en appui dans une autre classe. En Co-Intervention dans la classe, les enseignantes s'attachent à apporter aux élèves une aide individualisée.*
- *Deux périodes de 30 minutes sur la pause méridienne sont destinées aux élèves présentant une difficulté passagère sur proposition de l'enseignante. Les élèves concernés des trois classes de CP seront pris en charge par Mesdames Derouin et Gorreguès dans des petits groupes.*

A partir du CE1, l'Aide Personnalisée aura lieu hors temps scolaire sur la pause méridienne.

- *En CE1 et CE2, les élèves concernés pourront bénéficier de une à trois périodes de 30 minutes d'Aide Personnalisée. Les élèves concernés des trois classes de CE1 et des deux classes de CE2 seront pris en charge par leur enseignant dans des petits groupes.*
- *En CM1 et CM2, les élèves concernés pourront bénéficier de une ou deux périodes de 45 minutes d'Aide Personnalisée. Les élèves concernés des six classes de CM1 et CM2 seront pris en charge par leur enseignant dans des petits groupes.*

Pour les périodes d'Aide Personnalisée se déroulant hors temps scolaire, les parents des élèves concernés seront informés par courrier par l'enseignant de la classe. Une autorisation écrite de prise en charge leur sera demandée.

Je reste à votre disposition si nécessaire et vous prie d'agréer l'expression de mes salutations les meilleures.

Sandrine Grasland
Directrice des Classes Primaires



Ref. : « Ayuda Personalizada para los alumnos en dificultad pasajera »

Estimadas familias,

La reforma escolar en el primer grado reorganiza la semana escolar de los profesores y los alumnos. Permite adaptar periodos de « Ayuda Personalizada » para los alumnos en dificultad pasajera. Cinco periodos se intercalan entre las vacaciones del curso escolar.

En Maternal, « Ayuda Personalizada » tendrá lugar dentro del horario escolar. El/la profesor/a de una clase va a otra clase durante 1 h por semana como apoyo, para observar a los alumnos y encargarse de un pequeño grupo. Se trata en ese momento de aportar un apoyo lingüístico a los alumnos, de verificar el aprendizaje de las consignas y apoyarles en la construcción de su autonomía.

En clase de « CP » (1º de primaria), la « Ayuda Personalizada » tendrá lugar tanto dentro del horario escolar como fuera del horario escolar.

- En los momentos importantes de aprendizaje y de escritura para los alumnos de CP, la profesora de otra clase viene como apoyo a la clase. Las profesoras en acuerdo intervienen para aportar a los alumnos una ayuda individualizada.
- Dos periodos de 30 minutos sobre la pausa del mediodía estarán destinados al apoyo de los alumnos que presenten una dificultad pasajera y que proponga la profesora. Los alumnos elegidos de las 3 clases de CP estarán a cargo de Mmes Derouin y Gorreguès en pequeños grupos.

A partir de CE1 (2º de Primaria), la « Ayuda Personalizada » tendrá lugar fuera del horario escolar y dentro del descanso del mediodía.

- En CE1 (2º) y en CE2(3º), los alumnos citados podrán beneficiarse de 3 periodos de 30 minutos de este apoyo. El grupo de alumnos de las 3 clases de CE1 y de las 2 de CE2 estarán bajo la tutela de su profesor/a habitual en pequeños grupos.
- En CM1(4º) y en CM2(5º), los alumnos citados podrán beneficiar de uno o dos periodos de 45 minutos de este apoyo. El grupo de alumnos de las seis clases de CM1 y CM2 estarán bajo la tutela de su profesor/a habitual en pequeños grupos.

Para los periodos de « Ayuda Personalizada » realizada fuera del horario escolar, el/la profesor/a enviará una carta informativa a los padres, donde les solicitará una autorización escrita para autorizar este apoyo.

Quedando a su disposición para cualquier duda que juzguen oportuna, les saluda atentamente,

Sandrine Grasland
Directrice des Classes Primaires